239

POROZUMIENIE NICEJSKIE DOTYCZĄCE MIĘDZYNARODOWEJ KLASYFIKACJI WYROBÓW I USŁUG, DO KTÓRYCH STOSUJE SIĘ ZNAKI FABRYCZNE LUB HANDLOWE

Przekład. podpisane w Nicei dnia 15 czerwca 1957 r.

W Imieniu Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej

RADA PAŃSTWA
POLSKIEJ RZECZYPOSPOLITEJ LUDOWEJ

podaje do powszechnej wiadomości:

W dniu 15 czerwca 1957 r. podpisane zostało Porozumienie nicejskie dotyczące międzynarodowej klasyfikacji wyrobów i usług, do których stosuje się znaki fabryczne lub handlowe.

Po zaznajomieniu się z powyższym Porozumieniem Rada Państwa uznała je i uznaje za słuszne zarówno w całości, jak i każde z postanowień w nim zawartych; oświadcza, że jest ono przyjęte, ratyfikowane i potwierdzone, oraz przyrzeka, że będzie niezmiennie zachowywane.

Na dowód czego wydany został Akt niniejszy, opatrzony pieczęcią Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej.

Dano w Warszawie, dnia 23 stycznia 1958 r.

Przewodniczący Rady Państwa:
L. S. *A. Zawadzki*
Minister Spraw Zagranicznych:
w z. *M. Naszkowski*

Au Nom de la République Populaire de Pologne

LE CONSEIL D'ETAT
DE LA RÉPUBLIQUE POPULAIRE DE POLOGNE

à tous ceux qui ces Présentes Lettres verront
fait savoir ce qui suit:

Un Arrangement de Nice concernant la classification internationale des produits et des services auxquels s'appliquent les marques de fabrique ou de commerce, a été signé le 15 juin 1957.

Après avoir vu et examiné ledit Arrangement le Conseil d'Etat l'a approuvé et approuve en toutes et chacune des dispositions qui y sont contenues; déclare que l'Arrangement susmentionné est accepté, ratifié et confirmé et promet qu'il sera inviolablement observé.

En Foi de Quoi les Présentes Lettres ont été délivrées, revêtues du Sceau de la République Populaire de Pologne.

Donné à Varsovie, le 23 janvier 1958.

President du Conseil d'Etat:
L. S. *A. Zawadzki*
Ministre des Affaires Étrangères:
w z. *M. Naszkowski*

(Tekst powyższego Porozumienia zamieszczony został w załączniku do niniejszego numeru).